くろがね姫

2

宗我部
TOSHINORI SOGABE
としのり

GUM COMICS Plus

GUM COMICS Plus
くろがね姫 2
宗我部としのり

くろかめ姫

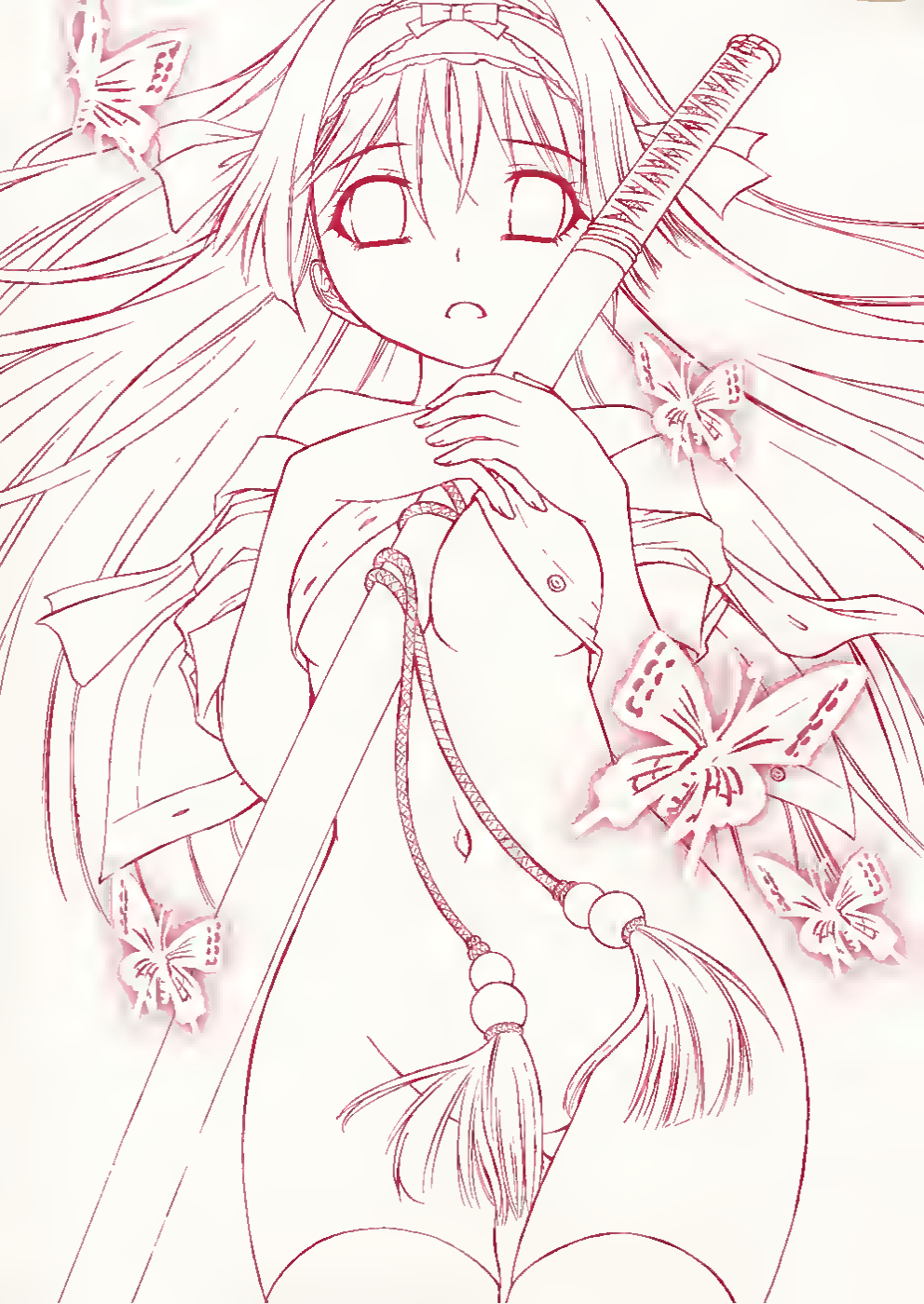
宗我部としのり

TOSHINORI SOGABE

2

目次

【第六話】彷徨バーバリアン ―― 003
【第七話】桜花所司代 ―― 037
【第八話】渋谷スクランブル ―― 065
【第九話】サイレント・サンダー ―― 097
【第拾話】戦場のオートマトン ―― 121
鉄姫運用の背景と諸外国の現状～索引にかえて～ ―― 158



9784847038327

発行・株式会社ワニブックス

定価 本体640円+税

1920979006409

ISBN978-4-8470-3832-7

C0979 ¥640E

改元録043年――。
日本は先端医療技術によって作られた
「鉄姫（てっき）」と呼ばれる少女たちによって
護られていた――。

6th Tale: Wandering Barbarian

ドガッ
ゲッ
ブシィッ

はぁ？
ドカァ！

THIS WAY!!
SENPAI...! "THAT", IT CAN'T BE...!
AH...
HOW COME THESE "DOGS" FROM THE CONTINENT ARE...!
SECOND AND THIRD YEARS DRAW YOUR SWORDS! PROTECT THE ORDINARY GIRLS AND THE FIRST YEARS!
NEW STUDENTS DON'T LOSE YOUR FOCUS!
WHAT...!? IS IT HUMAN ...!?
DON'T JUST CHARGE THROUGH HERE...!

WE... WE MUST STAND AND FIGHT!
ガ
ハガクレ
HAGA-KURE IS...

EXCUSE ME! I'M A TOU!...!
IS THERE A BATTLE GOING ON!?
THAT'S WHAT I'D LIKE TO HEAR; BUT WE DON'T KNOW WHAT'S GOING ON!
SO IF YOU DON'T WANT TO DIE THEN YOU SHOULDN'T ENTER THESE GROUNDS!
AHH! HEY!!
SECOND FLOOR ...!
DON'T TELL ME... ASAMI-SAN!?

"SQUEAK"
WHAT'S GOING ON HERE...!?
WHA...

...SAN ...!
ASAMI ...

THE HEAD HAS BEEN STABBED?!
HOW CAN IT STILL MOVE?!
WA... WAIT! I HAVE TO TALK WITH YOU...
!
DON'T FOLLOW ME!
THAT THING ...
...IS CHASING ME!!
!?

IRKS ...!
...HOLD BACK! CHECK IF THE MAIDENS HAVE ALREADY ESCAPED!
OUCH

STO... STOP IT! YOU CAN'T USE YOUR HAGAKURE!
AT THIS DISTANCE YOU MIGHT END UP KILLING THE OTHER IRON PRINCESSES TOO!
IF MY TYPE OF HAGAKURE IS TRAINED WELL, MY POWER CAN CHARGE UP IN NO TIME
BESIDES OF THAT, HOW MUCH DO I HAVE TO KILL IN ORDER TO GAIN THE ENDURANCE FOR THAT POWER
RIGHT NOW I'M UNABLE TO DO IT... BUT IT'S THE ONLY OPTION NOW; AT LEAST THAT'S WHAT I THINK
...!
... BUT...!
THOUGH IT HAS BEEN DECIDED THAT ONE HAS TO DIE
BUT UNTIL I MEET WITH MY BROTHER.... I'M NOT GOING TO BE THE ONE TO DIE...!

I UNDERSTAND YOUR FEELINGS,
BUT YOU SHOULDN'T USE YOUR HAGAKURE
...ALL IRON PRINCESSES WHO COME TO SUMIBIKI ARE PREPARED TO DIE
GETTING KILLED BY A SWORD, KILLING WITH IT... IT'S JUST ABOUT THE SAME, ISN'T IT?
THAT'S NOT THE SAME!
MOREOVER BECAUSE IT IS YOUR BODY IT'S INEXCUSABLE!
AFTER ALL...
...YOU ARE NOT MY ONII-CHAN

YES, WHY AM I HESITATING ...?
IRON PRINCESSES ARE ALWAYS PREPARED TO DIE
HAGAKURE
MANI

ドガァ

AS I THOUGHT, THE FUGITIVE "DOG" FROM THE CHOUSHUU DOMAIN'S GROUNDS HAS GAINED TOTAL CONTROL..
THAT IS VERY LIKELY A SPECIAL ARTIFICIAL CREATION ...
WHILE WE IMPROVE ON THE DEFENSE BEGIN TO WITHDRAW
YES!

THIS IS A CONFIDENTIAL MATTER!
YOU ARE NOT REQUIRED TO KNOW!
I'LL PROVIDE INSTRUCTIONS LATER ON
II'S CRIMSON GLOVE...
II-SENPAI, HOW!?
YOU'LL BE INQUIRED ON A MULTITUDE OF SUBJECTS
ASAMI HONOKA
I'M TAKING YOU WITH ME
THE REGULATIONS WILL STILL COME AFTER I TAKE YOU WITH ME
IF THAT IS THE CASE—
OOHOO.. YOU'RE TURNING YOUR SWORD AGAINST AN IMPERIAL ORDER?!

...IT'S STILL...
... MOVING ...!?!
CHOU-SHUU ....
THAT BARBA-RIAN IS ABSURD ...
CHOUSHUU... "BARBARIAN"... SO THESE ARE FROM THE CONTINENT AFTER ALL...!
THIS IS SOME-THING THAT MAKOTO-SAN... IS INVOLVED WITH, RIGHT!?

HOW IS IT THAT A SECOND GRADE TOUI...
...KNOWS ABOUT MAKOTO-SAMA...!!
ｷﾛﾘ...!
THEREFORE BE SILENT!
TOUI
I'M TAKING YOU WITH ME AS WELL!
OOPS...
IT SLIPPED MY MOUTH...

HOW COME...
...YOU KNOW THE NAME OF ONII-CHAN!?
YOUR ONII-CHAN JOINED FORCES WITH THE CHOUSHUU CLAN
I DON'T KNOW ANYTHING MORE, BUT I POSSIBLY WILL INVESTIGATE ON THIS FURTHER

WHERE!? WHERE IS HE!?
I DON'T KNOW ABOUT THAT YET!
FOR NOW YOU SHOULD JUST CALM DOWN, WE CAN TALK ABOUT THIS AFTERWARDS ...
ASAMI-SAN!!
GU.... AAAAH !! .....
"CRACK"
IF THAT WAS A REGULAR "DOG", IT'S LIFE WOULD ALREADY HAVE CEASED.
SO THIS IS ASAMI MAKOTO'S ....

ASAMI MAKOTO IS...
ONII-CHAN IS... WHERE IS HE!?

TELL ME NOW
WHERE IS HE!!!

ウッ
ザッ
ザッ
はぁ
はぁ
IT'S IM-POSSIBLE, ASAMI-SAN...!
RIGHT NOW IT'S IMPOSSI-BLE...!

THIS THING MUST BE DESTROYED ...!
BUT IN ORDER TO PREVENT ANY MORE VICTIMS

IT IS AS YOU SAY, ASAMI-SAN...
IF YOU LOSE CONTROL OF YOURSELF THERE'S NO HUMAN BEING THAT CAN STOP YOU!

YOU MIGHT HAVE LOST TRACK OF YOUR BROTHER
...AND YOU PUT AN IMMENSE STRAIN ON YOUR BODY, BUT...

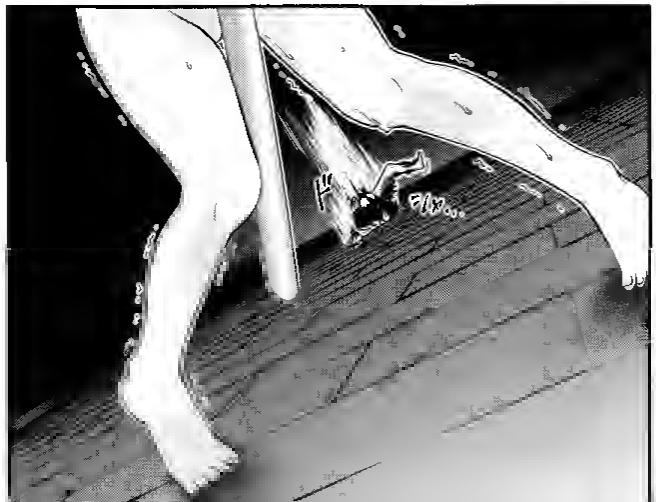
...I WANT TO HELP YOU FIND YOUR BROTHER FROM NOW ON!

IF YOU GET INJURED,
UNLIKE YOUR ONII-CHAN,
I'LL DEFINITELY BE THERE TO GIVE YOU MEDICAL TREATMENT WITHOUT FAIL!!

MANIFEST
HAGAKURE

MUMEI MASAMUNE
TOGA NO HANE TATARURU KOCHOU!!*
*The judgment bestowed upon thy sins by the wings of butterflies!!

"SQUIRT"
"SQUIRT"


Plop...

The original sentence is ambiguous in its meaning, we chose the current one to match with the presented picture. The alternative translation is: "The release of such an immense power was not expected"

SUFFERING FROM SO MANY THINGS, ...AND ENDURING ALL THIS...
...HA... AA... FU...
PUTTING SO MUCH STRAIN ON HER BODY...
...HER BROTHER
THAT THING WAS PROBABLY MANUFACTURED BY...

LUST no Fansub

Credits:

Raw: LeviathanX
Translation: LeviathanX
Proofreading: Animerebel4
Cleaning: DarkPower
Typesetting: DarkPower
QC: LeviathanX

Find us on:

lustnofansub.net

7th Tale: Ouka Shoshidai

On Choushuu domains grounds - conflagration
Marukame - Several days after the fight on the grounds of the Tadotsu domain
Being escorted to the Ouko Shoushidai headquorters located within the some school
First year of Sakuradamon High, third grade Toui Nagamitsu Yomogi

WAIT A SEC... ISN'T THIS TOU! A FRESHMAN?!
THERE WAS SOME INCREDIBLE FIGHT GOING ON IN SHIKOKU...
SO HE HAS SOME RELATIONS TO THAT?
HE GOT RATHER QUICKLY INVOLVED WITH THOSE IRON PRINCESSES IN HIS FIRST YEAR...
YOU KNOW AS LONG AS YOU CARRY A SWORD YOU CAN GRADUATE THIS SCHOOL... WHAT AN EASY LIFE...
GEEZ... AN ORDINARY PERSON LIKE HIM GETTING INVOLVED IN THEIR FIGHTS...
STOP RIGHT THERE!
OR DO YOU WANT TO BE TAKEN IN AS WELL?
DON'T CARE ABOUT THEM
THEY'RE JUST SPOUTING THEIR COMMENTS. THAT'S WHERE THEIR EARNESTNESS STOPS.
OR RATHER SAID
THEY DON'T PAY ANY RESPECTS FOR ANY PERSON INVOLVED; THEY'RE TROUBLESOME.

R
THIS WAY.
AH!
TACHI-BANA-SAN!

TACHI-BANA-SAMA! PLEASE HOLD IN!
UH, THE OTHER DAY I JUST RAN OFF... SHE'S MAD ...!
THIS TIME I'M GOING TO DIE ....

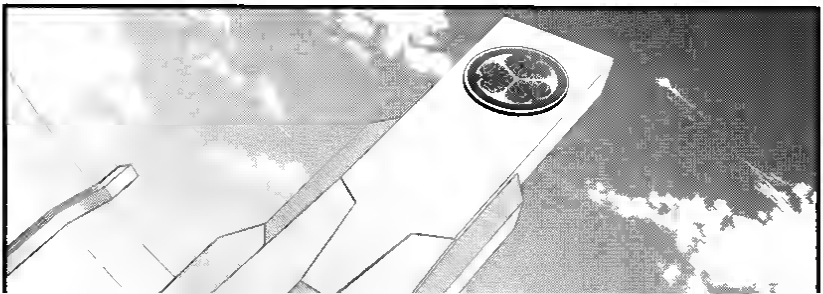
Yomogi-saan!
I'M OVERJOYED TO SEE YOU
WHY DIDN'T YOU COME BACK THE OTHER DAY!?
SHING
CURRENTLY HE'S A POTENTIAL SUBJECT! YOU SHOULDN'T CONCERN YOURSELF WITH HIM!
SUNAO! WHY DO YOU TORTURE YOMOGI-SAN THIS WAY?
EEEE EHHH....!? EHM... I'M BEING TAKEN TO THE SHOUSHIDAI ...
I THOUGHT HE'D BECOME THE KII CLANS TOU!.... SO I DIDN'T SEE ANY PROBLEM IN TELLING HIM....
WHAA-AT!??!
I TOLD HIM ABOUT TSUSHIMA, IS THAT THE MATTER WHY?!
EH.... WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?!

BULLSEYE
GULP
.....?
SO PERHAPS SUNAO BLURTED OUT "DOG", "CHOUSHUU" AND SUCH THINGS, HMMM?
AH, THAT'S HOW IT IS?
IT'S MY FAULT... I WAS UNINTENTIONAL LY REACTING TO II-SENPAIS WORDS...
PLEASE STOP TALKING ABOUT SUCH THINGS!!!
THAT OTHER DAY SHE WAS SEEKING FOR HER GLASSES WHICH LIED ON HER FOREHEAD ... ♡
GULP ...!
SHE'S SO MEEK. SHE'S THE MORALS COMMITTEE CHEF BUT DESPITE OF THAT SHE CAN BE QUITE A SCATTER-BRAIN.
HAVE EVERYONE GATHERED ?
H!

TOKU-GAWA.... AOI-SAMA!!!
SFX KIIIIISS
PUHA
AS I THOUGHT, YOU'D BE INVOLVED IN THAT MATTER...
んちゅ

YO.. YOUR WORDS ARE MORE THAN I DESERVE...
TH.... THAN...
WRONG
NO GOOD... THIS PERSON BEFORE ME IS... NOT ANY...
THIS HAS BECOME A SERIOUS MATTER
THE SAME GOES FOR HONOKA
BUT DON'T WORRY TOO MUCH ABOUT IT
E... EEH?
.... RIGHT?
SORRY TACHIBANA, WE'RE ALREADY IN THAT KIND OF RELATIONSHIP
AFTER ALL, I STILL HAVEN'T ...
ANE-SAMA! THAT'S MEAN!
I'M STILL NOT CONFIDENT ABOUT YOU...!
DON'T GET CARRIED AWAY, TOUI...
GRRR
SNICK
I DON'T GET IT
.....

AS A LOWER MIDDLE CLASS PERSON AS I AM.... I TOTALLY DON'T UNDERSTAND THEM...!
WHAT THESE PRINCESSES DO...



IT BEFALLS IN THE JURISDICTION OF THE SAID HIGH SCHOOL MAGISTRATE OFFICE OUKA SHOUSHIDAI.
WE'RE HERE TO DISCUSS THE AFOREMENTIONED OUTBREAK THAT HAPPENED AROUND THE AREA OF SAKURADAMON HIGH
THEREFORE IT IS BUSINESS OF THIS SHOUSHIDAI TO INVESTIGATE IN THIS MATTER
IT ALSO WILL REPORT TO THE SHOGUNATE'S MAGISTRATE OFFICE.
DID YOU KNOW WHAT WAS GOING ON THERE?!
AS FOR ASAMI HONOKA
SHOGUNATE MAGISTRATE OFFICE, IN FACT BOTH HOLD APPROXIMATELY THE SAME POLITICAL POWER
OUKA SHOUSHIDAI,

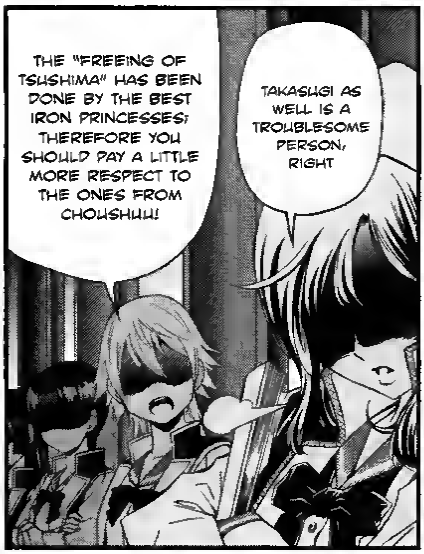
WELL? WHAT IS THIS?
NAGAMITSU YOMOGI
I DIDN'T HEAR ANYTHING ABOUT IT FROM HER.
IT DOESN'T SEEM TO ME AS SHE WAS HIDING SOMETHING
THAT THING MADE AN AWFUL MESS BACK THEN.
WE ARE IN THE MIDST OF AN INVESTIGATION SINCE WE DON'T KNOW WHY THIS RUNAWAY BEAST APPEARED IN MARUKAME, A RESIDENCE OF THE TADOTSU DOMAIN.
...THAT'S HOW IT IS?

I'D SAY IT WAS DEFINITELY TRAINED BY ASAMI MAKOTO TO DO SO.
I WOULDN'T SAY SUCH THINGS LOUDLY.
COME ON! IT'S THE FASTEST WAY TO PUT SCREWS ON THIS COUNTRY SAMURAI, RIGHT?
KACHA
PACHIUG
YOU SHOULD CARRY HER BED HERE.
KACHA
PACHIUG
DON'T SAY ANYMORE PLEASE!!
THAT VERY DAY SHE'S BEEN GIVEN TREATMENT. AS OF YET SHE STILL HAS NOT REGAINED CONSCIOUSNESS.
HOW COULD SHE POSSIBLY BE PARTAKING IN THIS INVESTIGATION UNDER THESE CIRCUMS-TANCES?!

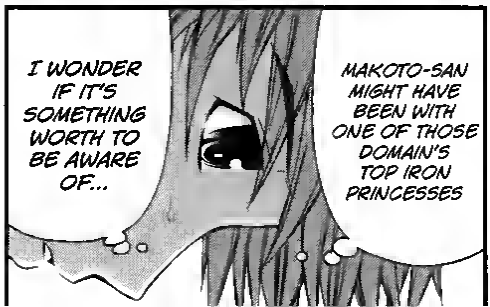
SULK

SMIRK

AH ....!
I HUMBLY APOLO-GIZE

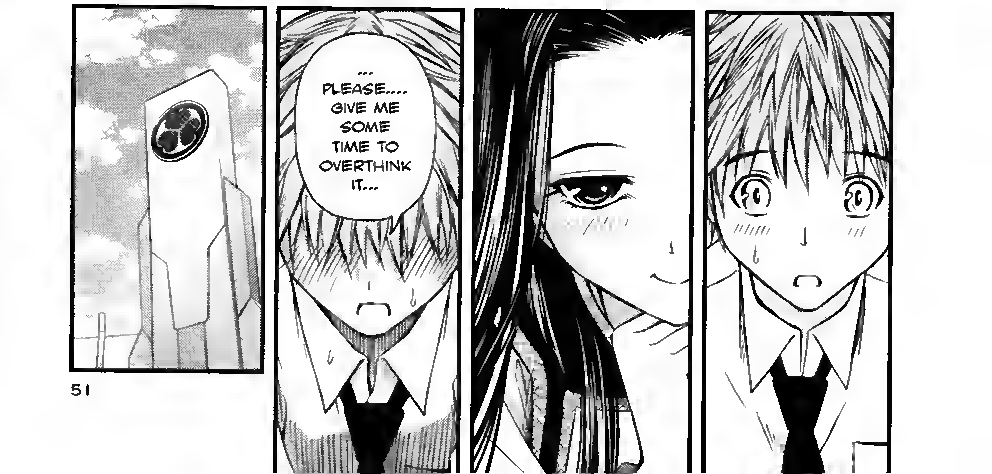

THE "FREEING OF TSUSHIMA" HAS BEEN DONE BY THE BEST IRON PRINCESSES; THEREFORE YOU SHOULD PAY A LITTLE MORE RESPECT TO THE ONES FROM CHOUSHUU!
TAKASUGI AS WELL IS A TROUBLESOME PERSON, RIGHT

...FOR THEIR OPINION, BUT BOTH ARE ABSENT.
SATSUMA DOMAIN'S TOP IRON PRINCESS KOMATSU MISAYA AS WELL AS OF CHOUSHUU DOMAIN'S TOP IRON PRINCESS TAKASUGI TSUBOMI...
FURTHER-MORE, WE REQUES-TED FOR ATTENDAN-CE OF...


I WONDER IF IT'S SOMETHING WORTH TO BE AWARE OF...
MAKOTO-SAN MIGHT HAVE BEEN WITH ONE OF THOSE DOMAIN'S TOP IRON PRINCESSES

SATSUMA... CHOUSHUU
THE GREAT WESTERN LAND..

NAGAMITSU YOMOGI
THE INVESTIGATION ENDS HERE.
LET ME ASK YOU A DIFFERENT QUESTION ...
WOULD YOU RECONSIDER BEING THIS SHOUSHIDAI'S TOUJI?
AH... ANE-SAMA!
IF YOU'D DO SO, THEN I'D RECONSIDER THE RELOCATION OF ASAMI HONOKA AND SUCCESSIVE GENERATIONS INTO ANOTHER DOMAIN.
THERE HAS BEEN AN UNDYING RUMOR ABOUT THE WOMEN OF THE TADOTSU CLAN. THEY MUST BE FEELING ASHAMED OF THE AFOREMENTIONED MATTER ....
OH, EXCUSE ME
I DIDN'T MEAN IT IN A BAD WAY.


... PLEASE.... GIVE ME SOME TIME TO OVERTHINK IT...

Marukame - Tadatsu clan residence
KEEP OUT
止禁り入ち立
CAUTION KEEP OUT
止禁り
EXCUSE ME... I'VE COME TO FETCH ASAMI HONOKAS BELONGINGS ...
EEH!? PLEASE ASK SOMEONE WHO IS IN CHARGE OF THIS!

EH, HOW SHALL I PUT THIS...?! DID ONE OF HER RELATIVES REALLY BECOME A LORD LESS SAMURAI?!
GEEZ.... SHE SHOULD HAVE COME TO FETCH HER LUGGAGE TOGETHER WITH HIM...
LET'S GO...
HEY! YOU TWO!
CLING
CLASH
YOU SHOULDN'T BE SO IMPOLITE TO OUR GUESTS...
ペコッ!
ARE... ARE YOU HURT!?
AAH! WE... HUMBLY APOLO-GIZE!
OUCH!!

PLEASE EXCUSE THIS IMPOLITENESS...
I'M THIS RESIDENCE'S PUPIL REPRESENTATIVE...
LET ME GUIDE YOU TO HER ROOM.
Sakuradamon High third year
Marukame Top
Iron Princess
Haruno Haruko
SINCE THAT TIME THIS RESIDENCE IS RESTRICTED IN ACCESS SO IT'S MOSTLY BEING LEFT UNATTENDED.
FOR THE TOP IRON PRINCESSES IT'S NOTHING TO MOURN OVER.
THE OTHER DAY ALL OUR IRON PRINCESSES HERE RECEIVED MEDICAL TREATMENT
THANKS TO THE QUICK TREATMENT IT WAS LESS SEVERE THAN WE EXPECTED IT TO BE

THE RIGHT ARM... THE LEFT FOOT...
CLING
THAT'S FOR THE ARTIFICIAL BODY OF AN IRON PRINCESS OF THESE DAYS...
HONOKA ASAMI
602
I WONDER WHY HER CLEANING HAS NOT YET PERFORMED THE SURGICAL OPERATION TO REGENERATE HER ARTIFICIAL BODY.
AND YET A TOP IRON PRINCESS
IF THERE'D BE SOMETHING I COULD DO...
BUT THERE ARE A LOT OF RUMORS REGARDING HER FAMILY.
ASAMI-SAN MIGHT BE THE "CAUSE" OF THE INCIDENT THE OTHER DAY; AT LEAST THAT'S WHAT THE RUMORS SAY.
HARUNO-SENPAI, I THINK IF THERE WERE MORE PEOPLE LIKE YOU THEN IT'D BE MORE REASSURING FOR ASAMI-SAN.
YOU'RE A GENTLE GIRL

AH NO... DON'T TEASE YOUR SENPAI...
かぁぁ...
THAT'S SO EMBARRASSING....
THE TADOTSU IS MARUKAME'S SUBSIDIARY DOMAIN
WE ARE LIKE THEIR "BIG SISTER".
SO ISN'T IT NATURAL TO WORRY ABOUT THEIR "LITTLE SISTER"?
HERE... THAT'S THE SWORD THAT WAS GIVEN TO ASAMI-SAN BY THE DOMAIN.
TOUI-SAN
キュ
PLEASE TAKE CARE OF ASAMI-SAN...

THOUGH IT WAS A LITTLE COLD, BUT...
SHE DIDN'T HESITATE TO REACH OUR HER ARTIFICIAL HAND
NAGA-MITSU YOMOGI
NAGA-MITSU.
...LET YOU FORGET THAT SHE ACTUALLY IS AN IRON PRINCESS...
...THE WARMTH OF HER SMILING FACE...
Harbour ward, urban prefecture hospital

YOU'VE COME TO...
ASAMI-SAN!
WELL... BUT DUE TO YOUR EXCESSIVE ACTIONS YOUR RECOVERY WILL TAKE SOME TIME. I'M SURE YOUR HEAD IS STILL IN A HAZY STATE.
PIPI
ARE YOU ALRIGHT? DOES YOUR BODY HURT?
MY WOUNDS WEREN'T DEEP SO IT'S FINE TO GET UP AND MOVE AROUND...
..."ALWAYS BEING WITH ME"... THAT'S WHAT....

YES, I MADE A PROMISE ...
"ALWAYS BEING THERE TO CURE YOU"...
UGH...!
WHAT'S THE MATTER?! DOES SOMETHING HURT?
!?
I JUST... PIERCED MYSELF... A BIT...
AH... WERE YOU TRYING TO FIX YOUR HAIR-BAND?
EXTREME CLUMSY WORK!
WOULD YOU LIKE ME TO DO IT?
AH....!
SINCE I NEED TO SEW WOUNDS I CAN PROUDLY CLAIM THAT THIS IS ONE OF MY STRONG POINTS!
NO...
AH... SORRY I JUST GOT CARRIED AWAY...
IT'S SOME-THING VERY PRECIOUS TO YOU AFTER ALL... I'M SORRY.

ME TOO...
...I'M SORRY
BUT... IT'S REALLY PRECIOUS TO ME... SO...
CHOUSHUU DOMAIN...
YOU SHOULD RECOVER A BIT MORE... SLOWLY, ONE AT A TIME...
CUT, CUT
THAT WE BOTH WILL SEARCH FOR YOUR BROTHER
THE OTHER DAY I MADE ONE MORE PROMISE WITH YOU

I WANT TO LEARN ABOUT THEIR TOP IRON PRINCESS...!
NO NO NO, THAT'S RIDICU-LOUS!!
WHY ARE YOU ALWAYS UP TO THE EXTREMES?!
AREN'T YOU GIVING A CURIOUS IMPRESSION WITH THAT WAY OF SPEECH?

AH....!!

AT SCHOOL SHE WAS NOT SO FORTH-COMING.
EVEN IF IT CAME FROM THE OTHER PARTY SHE DIDN'T REALLY BOTHER...

ASAMI-SAN! YOU MIGHT BE ABLE TO MANAGE IT IN A WAY OR ANOTHER!
LET'S DO OUR BEST!

In the area of ER Shibuya station
Sumibiki inner line Shibuya district
Regardless af the distance that's the place where many af the high schaal students gather after schaal.
... HAA!?
Wearing their swards is a custam which they'll never get rid af.
McDonald's
Pupils of Sakura-daman High

YOU WANNA MEET THE TOP IRON PRINCESS OF THE CHOUSHUU DOMAIN?!
THEREFORE... IT'S A LITTLE DIFFICULT TO TALK WITH HER AT SCHOOL...SO WE THOUGHT IF SHE'D COME HERE THEN...
IT... IT DOESN'T SEEM THAT SHE IS ATTENDING SCHOOL THAT OFTEN...!
AAARH !!
I'M A TOU! I'VE MET YOU ON THE OPENING DAY...
BY THE WAY, WHO ARE YA ANYWAYS?
I DON'T GET WHATCHA TALKING 'BOUT!

THE BITCH BEHIND THERE!!
SHE WAS THE ONE WHO CUT OUR TRIBE'S IRON PRINCESSES DOWN ON THE OPENING DAY!
HAA-AAA !!?!?
REPEAT THAT ?!

LUST no Fansub

Credits:

Raw: LeviathanX
Translation: LeviathanX
Proofreading: LeviathanX
Cleaning: DarkPower
Typesetting: DarkPower
QC: LeviathanX

Find us on:

lustnofansub.net

Eighth Tale: Shibuya scramble
AH... HEY...
...WE DIDN'T COME TO FIGHT

ちょっと！
ASAMI-SAN!!
AAAH!? THEN WHY DID SHE DRAW HER SWORD?
BRING IT ON BITCH!!
ナイフ
ミヤマ

...
YOU WERE THE ONES WHO...
カシャッ...
...DREW THEIR SWORDS FIRST...
...
GULP
...
HEY ...!!

ソ
ギ
YO-MOGI-KUN!! THIS WAY!!

HURRY! TO THE NEXT FLOOR!
AH..! JUST NOW, YOU CALLED ME "YOMOGI-KUN"...
EHH!??
.....
EH...?! THAT...
...IS BECAUSE YOU ARE YOMOGI...-KUN, AREN'T YOU?
...TR... TRUE, BUT...
待てや
オラァァ!!
UWAAAA!!
...YO-MOGI-KUN...
...YO-MOGI...

お前の時もんじゃ
木村都屋
ソロ…
THERE THEY ARE! ARE THEY THE ONES?
NO MISTAKE! THAT'S THE NUDIST GIRL I SAW BEFORE!!
I'M GONNA CALL EVERYONE FROM THE CHOUSHUU AROUND THIS AREA
YOU ARE FINISHED!
"SEND"

THE FIGHT HAS STARTED
MIDDLE OF AN ATTACK
STREET CENTRAL SHIBUYA
IT'S CONFIRMED THAT SEVERAL IRON PRINCESSES HAVE DRAWN THEIR SWORDS
ALL REGULAR PEOPLE IN THE SURROUNDING AREA PLEASE TAKE SHELTER!
KEBAB
Doctor
UWAAH! IT HAS BEGUN! WHICH CLAN IS IT?!
THIS ONE IS CHOUSHUU, BUT... WHICH ONE IS THE OTHER PARTY?
WHAT IDIOT IS GOING TO START A FIGHT WITH CHOUSHUU!? THAT WON'T END WELL
I REPEAT...
.....

THE FIGHT HAS STARTED
IRON PRINCESSES HAVE DRAWN THEIR SWORDS!
SCB MART
KEEP OUT
……
WHAT'S THE REASON FOR THIS, BITCH?!
SHE STRIKES WITH THE BACK OF HER SWORD ...!?
WU... ARKS...!!

...AH... WELL...
...YOU GIRLS ARE PRETTY WEAK...
ASAMI-SAN...!?
スッ...
...WH.... WHATCHA TALKING ?!?
HEY, NUDIST GIRL! IF YOU DON'T WANT HIM TO GET HURT, DON'T MOVE A FINGER!
!

SHUT UP! I'M SERIOUSLY GONNA KILL YA!!
WAIT A MOMENT! IT'S CONSIDERED TO BE A CRIME TO INVOLVE A NORMAL PERSON IN A SWORD FIGHT
!?
BUAA AH!!
REALLY... THIS COUNTRY SAMURAI'S SWORD FIGHT HAS REACHED AN UNCIVILIZED STATE...
...YOU KNOW HEADS WILL ROLL FOR THAT
DON'T YOU GET IT?! BESIDES... IRON PRINCESSES LAYING HANDS ON A TOWI...
WH... WHAT ...!?

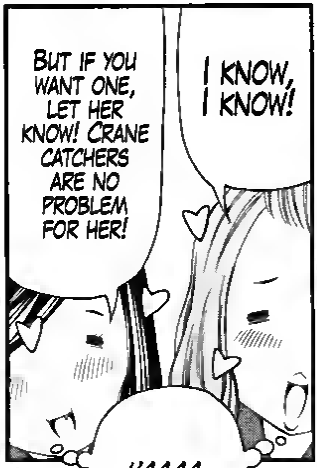
流戸神
WELL, HOW SHALL I PUT IT...?!
NO ONE IS GOING TO EMBRACE YOMOGI-SAN...
IT'S GIVING ME THE URGE TO KILL THAT ONE
"CHEW" "CHEW!"
AH...!
TACHI-BANA-SAN!?
YOMOGI-SAAAAAN. YOU AREN'T HURT, ARE YOU?♡
WHAT ARE YOU DOING?!
WELL, I'M JUST WATCHING YOU AND THIS COUNTRY GIRL.
PLEASE DRINK
I'LL PROTECT YOMOGI-SAN.
COUNTRY SAMURAI, PLEASE CONTINUE TO KILL EACH OTHER!♡

OR... DO YOU WANT ME TO HELP OUT?
IT'D BE PRETTY CONVE-NIENT, BUT
...IT COULD ALSO BE A FORMIDABLE EXCUSE IF YOU GET KILLED...
...NOT THAT I CARE...
TA...TACHI-BANA-SAN! DON'T SAY SUCH THINGS! PLEASE LEND HER A HAND!
THERE IS NO NEED FOR THAT.
PLEASE HAVE A BITE ♡
THAT COUNTRY SAMURAI ...
...HAS BECOME STRONGER, DON'T YOU THINK?
...AS I THO-UGHT ...!
CHOUSHUU'S IRON PRIN-CESSES AREN'T THAT WEAK...
DUE TO THE RECENT EXCESSIVE ACTIVITIES THE MOBILITY OF HER ARTIFICIAL BODY HAS INCREASED.
IF WE ASSUME THIS TO BE APPLICABLE TO ALL GIRLS...

UP UNTIL NOW...
HOWEVER SHE IS A REMARKABLE CASE SO FAR...
NO WAY! HER BROTHER'S ...
MAKOTO-SAN'S ARTIFICIAL PARTS ARE ...
ACTUALLY, THIS IS THE POINT WHERE THEIR ABILITY IS GOING-TO GROW RADICALLY!
AT SUMIBIKI, FOR COUNTLESS TIMES, THEY STRUGGLE ON THE VERGE OF DEATH AND LIFE

GAME
PLAY
105¥

KAWANO
ジェム・カワノ
1F


I KNOW, I KNOW!
BUT IF YOU WANT ONE, LET HER KNOW! CRANE CATCHERS ARE NO PROBLEM FOR HER!

FOOL! ONEE-CHAN IS 100 TIMES CUTER THAN THAT!
THAT STUFFED BEAR IS EXTREMELY CUTE, TSUBOMI-SAN!

HAAAA, ONEE-SAN IS SOOOO ♡CUTE!♡

AH! ARE YOU HUNGRY!?
AH, MY HEART IS POUNDING SO HARD ... ♡
WE COULD JOIN THE OTHERS IN NC DONALDS!
WE CAN BUY AN APPLE PIE! LET'S GO!
GROWL
HMM?
EXCUSE ME!
WHAT'S WITH ALL THOSE PEOPLE ...?!

TSU... TSUBOMI-SAN!!
DID SHE COME ...?!

HEY GUYS!? DIDN'T YOU READ MY MASS MAIL?!
AH... SORRY, SHE REALLY WANTED THAT STUFFED BEAR.
SHE DIDN'T WANT TO LEAVE UNTIL SHE GOT IT...
OOH... AT LAST THE TOP IRON PRINCESS SHOWS HERSELF, HUH?!
THIS PERSON IS CHOUSHUU'S ...!
...HOW SHALL I PUT IT...?!
...SHE SEEMS... RATHER CUTE...!?
SOMEHOW SIMILAR
STARE.....
ONEE-SAN! PLEASE KILL HER! TSUBOMI ONEE-CHAN!
.....
.....

さがくら うょち
I don't want to.
EH...? "DON'T..." ...??
You are weak. Don't you feel bad about it?
Besides that, I'm hungry...

あ
あ
あ
あ
あ
EH... EEEH... ONEE-SAN! DON'T BE SO COLD WITH US!
BUT STILL! ISN'T THAT CUTE?!
SHO....
SHOCK-HEADED!?
ぱっ
What are you doing here, shock-headed girl from the Tokugawas?!
DON'T LOOK AT
WELL.... AS STRICT AS USUAL TO YOUR UNDER-CLASS MEN, HUH?!
The likes of you shouldn't have come here...
PFFT... WHAT DID YOU SAY?! THAT SHOULD BE MY LINE...
WHAT IS WITH THIS EXPRESSION OF IGNO-RANCE?
I WONDER IF I SHOULD KILL YOU RIGHT HERE...?!

I HAVE A QUESTION ...
HAAA
TOP IRON PRINCESS OF THE CHOUSHUU
HEY! DON'T GET CARRIED AWAY NOW!
WHAT ARE YOU DOING TO ONEE-SAN!?!
ASAMI-SAN!
WHERE IS ASAMI MAKOTO RIGHT NOW...!
MY BIG BROTHER ...!
ポ
ピ

ガキン

"PLUCK"
……
"TAPPING"
Are you an acquaintance of the male from Choushuu?

TELL ME!!
...WHERE IS HE ....!?

ガシャ
Well then, I shall be your opponent.
Since I think of capturing you for now,
I will only kill you a little bit.

HAAA....!
OH YES!! ONEE-SAN!!
PLEASE KILL HER!!
FINE WITH ME...
I'LL DO THE SAME AND...
...THEN YOU WILL TELL ME EVERY-THING YOU KNOW!!

HAGA-
KURE,
OUT OF
THE
SUDDEN
...!!

ONEE-SAN!!
DID SHE KILL HER!?!
SHE MANAGED TO DEFLECT IT
SHE WAS DRAWING HER SWORD AT THE SPEED OF SOUND...?!
BUT STILL TOO SLOW...
TAKASUGI TSUBOMIS HAGAKURE ...

...RUNS WITH THE SPEED OF LIGHT...
CLING...
A LIGHTNING STRIKE!

LUST no Fansub

Credits:

Raw: LeviathanX
Translation: LeviathanX
Proofreading: LeviathanX
Cleaning: DarkPower
Typesetting: DarkPower
QC: LeviathanX

Find us on:

lustnofansub.net

9th Tale: Silent thunder
...AH...
...HUFF ...HA...!
ビリ
ビリ

THE COUNTRY SAMURAI'S "SPEED OF SOUND" -LIKE ATTACK CAME IN BEFORE...
SPEED OF LIGHT... AN ELECTRIC ATTACK?!
THIS SHIFTED THE ATTACK, WHICH WAS AIMED FOR HER TORSO, TOWARDS HER ARM.
...BUT TAKASUGI'S ELECTRICAL DISCHARGE WAS SLIGHTLY EARLIER.
IT WAS JUST TOO EARLY FOR HER TO FACE A TOP IRON PRINCESS WHO HAS A HISTORY IN THE BATTLES OF TSUSHIMA
SO SHE RECEIVED JUST A LITTLE DAMAGE.
I repeat
Sword fighting persons: zero. The sword fight is over
Sword fighting persons: zero
The sword fight is over

...AH...
HA....
UH.... UFF...!
ASAMI-SAN! ANSWER ME!
M
RT
...ALRIGHT ...!
THE SUBCLAVIAN ARTERY HAS NOT BEEN INJURED
I AM TREATING HER RIGHT NOW! PLEASE STEP BACK!
BIG SIS! ARE YOU ALRIGHT!?
BIG SIS!!
HAAAA!? YOU'RE THIS NUDISTS' COMRADE, RIGHT?! DON'T DARE TO TOUCH BIG SIS!!

TAKASUGI-SAN NEEDS TO RECEIVE TREATMENT IMMEDIATELY!!
MEDICAL TREATMENTS ARE NOT AN ISSUE OF FRIENDS AND FOES!!
NOW EXCUSE ME!
...HMPF...!

AS I THOUGHT... THE ATTACK WAS PRETTY HARSH.
I HAVE TO TREAT IT QUICKLY OR ELSE...
DOES IT HURT? OR DO YOU FEEL A KIND OF NUMBNESS OR SOMETHING SIMILAR...?!
...HEY...
TAKASUGI-SAN!?
IT'S NO USE TO ASK HER ...
IT'S QUITE IMPOSSIBLE FOR HER TO SPEAK...

IT'S BECAUSE OF THE HAGAKURE ---
...THAT SHE IS ALMOST UNABLE TO USE HER VOCAL CHORDS...
ガク。
WELL.... IT'S A KIND OF CHARACTERISTIC FOR THE PERSONS WHO POSSESSES IT...
BASICALLY, I'M SAYING THIS NOT LIMITED TO HER...
THERE ARE KINDS WHICH PROVIDE PHYSICAL ENHANCEMENT LIKE THE ONE WHICH THE COUNTRY SAMURAI AND I POSSESS. AND SOME WHICH ARE NATURAL PHENOMENON INSIDE ONE'S BODY LIKE THE ONE WHICH TAKASUGI TSUBOMI POSSESSES...
THE UNIQUE ABILITY, WHICH IS COMMON TO THE ONES WHOSE BODY BECAME MODIFIED, IS NAMED "HAGAKURE"
"ONE PART OF THE BODY WILL BE DAMAGED".
IN TAKASUGI'S CASE IT'S HER VOICE.
IN MY CASE, THE SENSE OF SMELL AND TASTE ARE ALMOST NON-FUNCTIONAL.
TO THE PRESENT, THOSE EFFECTS CAN'T BE AVOIDED DURING THE PROCESS OF BODY MODIFICATION.
TL-Note: With this phrase the art term 'Hagakure' should be explained. It's kanji are 'sword' 'edge' and 'shadow'.

WELL, THAT'S HOW WE LIVE WITH THE "HAGAKURE"
THIS IS A HUGE PRICE TO PAY FOR THE ABILITY WE OBTAIN.
SOOO... THE REASON KII-SENPAI WEARS GLASSES...
ポタ ポタ
HMM, THIS LOOKS LIKE A CONVENIENT WAY NOT TO BECOME COVERED IN A VICTIM'S BLOOD.
...IS BECAUSE HER EYESIGHT AND SENSE OF COLORS ARE WEAKENED.
PULL
TAKA-SUGI-SAN

THAT WAS A PRETTY GOOD LECTURE.
THEY HARDLY TEACH YOU THESE THINGS AS A THIRD RANK TOU!.
I APOLOGIZE DEARLY...
...I DIDN'T KNOW, YET I SAID SO INSENSITIVE THINGS...
ふる
ふる
SFX:Fidget
AT LEAST I WAS ABLE TO PERFORM FIRST-AID.
BUT PLEASE, PAY A VISIT TO THE NEXT HOSPITAL VERY SOON.
WHAT ...?!

...YOU... ARE LOOKING FOR THE MAN IN CHOUSHUU, RIGHT?
EH...?!
HE IS NO LONGER IN CHOUSHUU.
AFTER HE DID HIS DEEDS HE VANISHED.
THERE IS A LITTLE MATTER I'VE LEFT WITH HIM, SO I WISH TO FIND HIM AS WELL, BUT...
...IT'S BETTER IF YOU DON'T MEET HIM
... AT ANY RATE...

ESPECIALLY SINCE YOU SEEM...
...LIKE A SOFT-HEARTED PERSON.
YOU USED YOUR VOICE...
ARE YOU ALRIGHT?
HE... HEY...!
WELL...
...DON'T YOU FEEL UNPLEASANT BECAUSE OF MY HOARSE VOICE...?
... BUT ...
IT'S NOT AS IT WOULD HURT ME TO USE MY VOICE...

I WAS REALLY PLEASED ...
...TO HAVE HAD A CONVERSATION WITH YOU...
HOOOO... WHAT'S UP WITH THIS HEART-WRINGING SENSATION?!
SO TOTALLY UNLIKE HER
Sfx.smash
Hey! We are not together, you shock-headed dummy!

ゲルゲ゛ッ…!
OK, LET'S GO!
BUT...!
YOU'VE TAKEN CARE OF BIG SIS...
BUT DON'T THINK YOU'VE SETTLED THINGS WITH US...!!
前駅谷渋
スペン
F2

MEDICAL OFFICE
KUROKAME - TADOTSU MANSION
SO THE CLUES ABOUT HER BROTHER LEAD TO THE CHOUSHUU DOMAIN...
THAT'S HOW IT IS?
BUT
WHATEVER FEELINGS ARE BETWEEN HER AND HER BROTHER IS STILL UNKNOWN
IF IT'S ABOUT FAMILY EVERYONE MIGHT FEEL THE SAME
IT CAN'T BE HELPED.
I'VE BEEN WORRIED...
ASAMI-SAN IS NO MORE THAN A MEMBER OF THIS RESIDENCE
PULL
BUT I THINK OF HER AS IF SHE WERE MY LITTLE SISTER

A TROUBLE-SOME YOUNGER SISTER...
...BUT A CUTE ONE AS WELL...
THUS THE NEXT DAY ARRIVES
"TROUBLE-SOME YOUNGER SISTER" ...HMM?
.....

BRING THIS NUDIST GIRL OUTTA HERE!!!
THE CURRENT SITUATION ...
...WENT OUT OF MY CONTROL... WHERE WOULD IT LEAD TO..?!
THE TOUI IS IN THERE AS WELL!! WE KNOW THAT!!!
THEY DISGRACED US AS IF WE WERE TOTAL WEAKLINGS!!!
WE'RE GOING TO FINISH THE ENEMIES OF OUR BIG SIS!

IN THIS CURRENT SITUATION THE YOUNG MAIDENS ARE IN DANGER!
WE DEMAND TO BRING OUT ASAMI HONOKA!
IF SHE DOESN'T COME OUT WITHIN 10 MINUTES WE WILL RAID THE GROUNDS!!
SHE DEALT WELL WITH THIS BEAST... SO TODAY...
HEY... STOP IT PLEASE!
IT'S YOUR FAULT THAT WE ARE IN THIS MESS!
ASAMI-SAN...!
...NO NEED TO TELL ME...
...I KNOW...
...I'M GOING...!

キュ
ドル
HARUKO-SENPAI!!
HOLD IT. REST YOUR MIND. YOU'RE GOING NOWHERE.
EVERYONE, AWAIT MY ORDERS AT THE GATE.
THE YOUNG MAIDENS WILL SEEK REFUGE INSIDE
I WILL PROTECT
MY FAMILY!
ガシャ
ガシャ

OF COURSE,
THIS INCLUDES YOU AS WELL.
ドドドドド
TIME IS OVER!
CHARGE!

...
I BEG YOU...
...WOULD YOU PLEASE...
...LEAVE THESE GROUNDS?

I'M THIS MANSION'S LANDLADY.
...WHAT'S UP WITH YA?
EVEN IF YOU BOW YOUR HEAD, YOU ARE A TEKKI! THAT MEANS YOU CAN FIGHT, RIGHT?!
YOU'RE OUTNUM-BERED!
WE MAKE YOU UNDER-STAND IT!

PLEASE FORGIVE ME... BUDDHA
FOR THESE PEOPLE'S SINS...
...DEATH SHALL BE SENTENCED BY MY HANDS!

HEY... WHAT DID THIS "ANCIENT CYBORG MODEL" DO JUST NOW ...!?
...
!?!

Credits:

Raw: LeviathanX
Translation: LeviathanX
Proofreading: LeviathanX
Cleaning: GMKraken
Typesetting: GMKraken - DarkPower
QC: LeviathanX

Find us on:

lustnofansub.net

KORREKTURLESER, EDITOREN
In Reih und Glied!

PROOFREADERS, EDITORS
In Rank and File!

LUST NO FANSUB NEEDS YOU!!

Do you like our projects?
Do you want more, better and faster releases?
Apply and help us to achieve this goal!
Message Ixca or LeviathanX

http://www.lustnofansub.net

"TSUSHIMA, THE CASTLE WALLS OF SHUNSE!"
HARUNO HARUKO!?!
AS A FIRST YEAR, EVEN BEFORE TOKUGAWA AOI AND OUR BIG SIS TSUBOMI, SHE HAD BEEN RECRUITED FOR SERVICE AT TSUSHIMA
SHE LIVED THREE YEARS IN THIS HELL... SHE IS A MONSTER...!
DON'T TELL ME... THIS SMALL CLAN HAD AN IRON PRINCESS??!

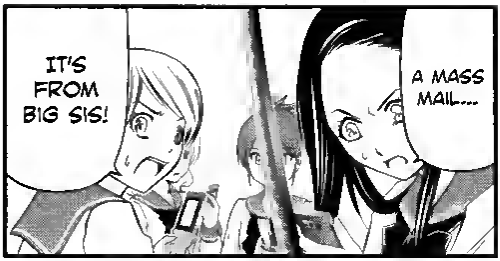
PLEASE, RETREAT ...
YOU WHO THREATEN THE SAFETY OF MY FAMILY
IT'S FUTILE TO FIGHT AS YOUR BLOOD WILL BE SPILLED
SINCE I WILL SHOW NO MERCY
10th Tale: War wounded automaton
OH BUDDHA!
THIS IS AS FAR AS YOU CAN GO!! RETREAT!!

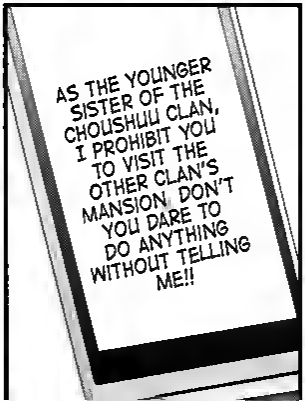
HARUKO
I BEG PARDON
PLEASE STOP CRYING...
I'M GOING TO SANKINRYUU SCHOOL, BUT THEY SAY I'M PERMITTED TO RETURN TWICE A YEAR
WE RECEIVED THIS SWORD GUARD FROM HOUKOUJI...
...IT SHALL PROTECT YOU AS A CHARM ONCE IT'S ATTACHED.
THIS IS FOR THE SAKE OF OUR FAMILY... PLEASE FORGIVE US, HARUKO...!
...SINCE I WAS A CHILD I'VE BEEN TRAINED BY MY FATHER
HE TAUGHT ME THE STRENGTH OF THE SWORD
I RECEIVED THIS STRONG BODY FROM THE CLAN IN ORDER TO GO TO THE PREFECTURE'S CAPITAL
THERE IS NO HONOR TO SURPASS THIS

ドガッ
HEY, GET YOUR GRIP TOGETHER!! HEY!
はっ
はっ
AFTER THAT...
UWAAAAHHH!!

ALL I WANT IS THAT BIG SIS FINDS HER HAPPINESS!
WE!!!
JUST FOR THAT!!
BIG SIS HAS PROTECTED ALL OF YOU FROM THOSE BARBARIANS ...FOR THIS FAVOR...!
Slice
...PLEASE...
...RETREAT ALREADY...

Sfx: Ring,Ring

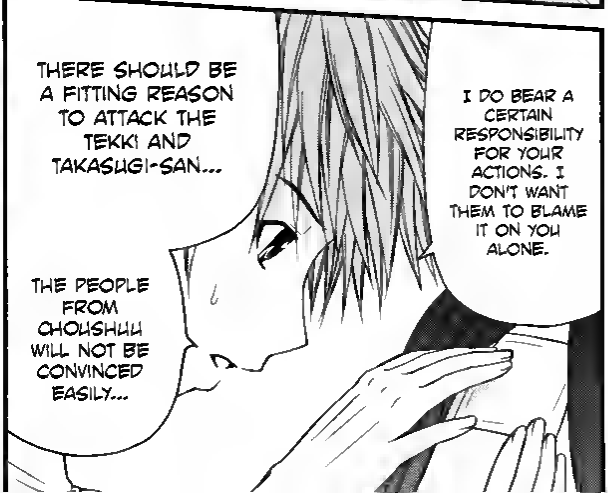



AS THE YOUNGER SISTER OF THE CHOUSHUU CLAN, I PROHIBIT YOU TO VISIT THE OTHER CLAN'S MANSION. DON'T YOU DARE TO DO ANYTHING WITHOUT TELLING ME!!

...BIG SIS...!
UH ...!
URKS ...!
Please come back to me. The hospital is boring. I've no one to play with me...
HARUKO-SENPAI! YOUR WOUNDS?!
PLEASE, FORGIVE US...! JUST BECAUSE WE ARE TOO WEAK... YOU... ALL ALONE...
...IT'S ALRIGHT!
...IT'S NOTHING TO WORRY ABOUT!
TOUI, PLEASE HURRY!
BUDDHA, PLEASE...
...FORGIVE ME...

医務室
THINGS HAVE BECOME SERIOUS...
CHOUSHUU WON'T ACCEPT AN SIMPLE APOLOGY

"YOU'RE CHASING YOUR BROTHER" ...
THAT'S ALL YOU SAY


I DO BEAR A CERTAIN RESPONSIBILITY FOR YOUR ACTIONS. I DON'T WANT THEM TO BLAME IT ON YOU ALONE.
THERE SHOULD BE A FITTING REASON TO ATTACK THE TEKKI AND TAKASUGI-SAN...
THE PEOPLE FROM CHOUSHUU WILL NOT BE CONVINCED EASILY...

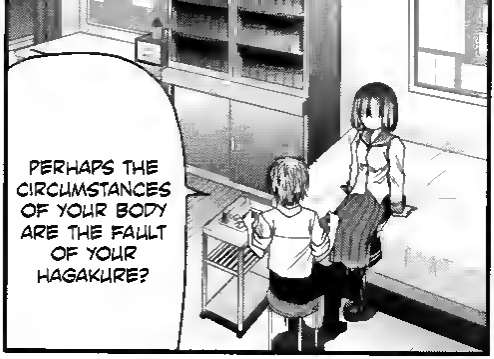
I'M REALLY SORRY
HARUKO-SENPAI AND OTHERS OF THE CHOUSHUU HAVE TAKEN GREAT DAMAGE...
THIS IS NO LONGER YOUR SOLE PROBLEM HERE!
CONSIDER... NO ONE MIGHT WANT TO BE YOUR FRIEND OR ALLY ANYMORE!
...I...
...ALREADY...
AS FOR ME
I FEEL THE SAME AS ASAMI-SAN ... ON THE CONTRARY...
SE... SENPAI?! I CAN TREAT YOU WHILE YOU WEAR CLOTHES...

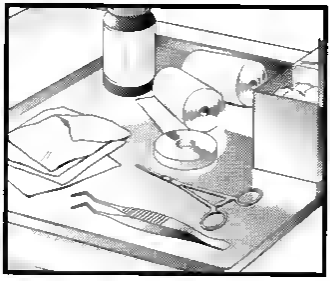
I WANT... TO MEET WITH MY FAMILY BUT I CAN'T
YOU CAN'T BUT HELP TO MOURN IF YOU LOOK AT MY BODY
SINCE I LEFT MY HOMETOWN I CARRIED ALL THE BURDENS BY MYSELF. I UNDERWENT A LARGE SCALE OPERATION IN ORDER TO RESTORE MY BODY.
BUT, I COULDN'T BEAR THE PROCEDURE ANY LONGER AND ENDED UP LIKE THIS
I THOUGHT THAT I SHOULD CONTINUE TO FIGHT FOR THE SAKE OF MY CLAN... FOR THE SAKE OF MY FAMILY...
HOWEVER, MY FAMILY NEVER HAS SEEN THIS BODY EVEN ONCE...

ASAMI-SAN!
ALL OF YOU, JUST LEAVE ME ALONE!
!!
IF YOU NEED SOMEONE TO TALK ABOUT...
...YOUR ELDER BROTHER THEN YOU CAN CONSULT ME ANY TIME
THEREFORE... PLEASE STOP THIS SENSELESS FIGHTING. DO IT FOR ME...
...FOR YOURSELF... AND, OF COURSE, FOR YOUR FAMILY
I'M YOUR ALLY

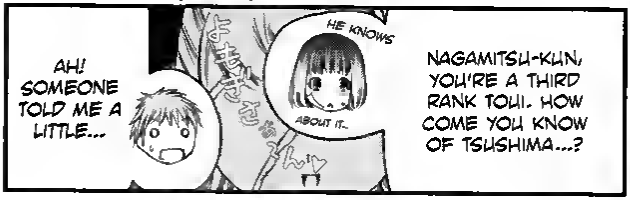
I AM
YOUR ALLY
IF YOU ARE INJURED THEN I, IN PLACE OF YOUR BROTHER,
...WILL CURE YOU!!
...WHY...
...WHY ME...!

NOT TO BE A GENTLE GIRL
YOU SEEM
A WEAK CHILD
WE DON'T NEED
NO, THAT'S WRONG!!
THAT'S WRONG
NOOO !!!
...NO LONGER NEEDED ANYMORE
HONOKA IS...





Background Yomogi-sasaari

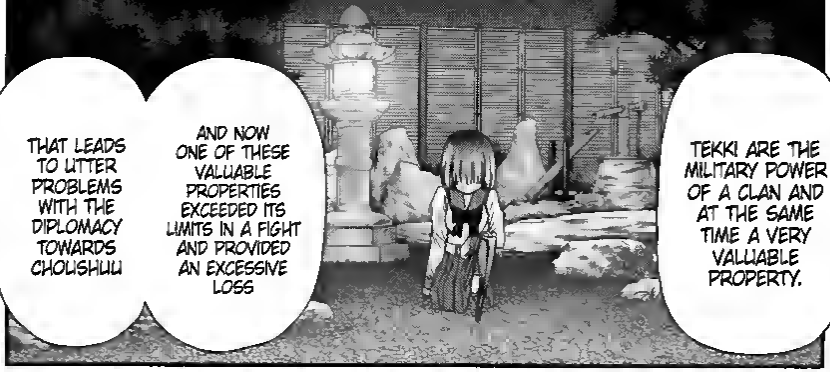


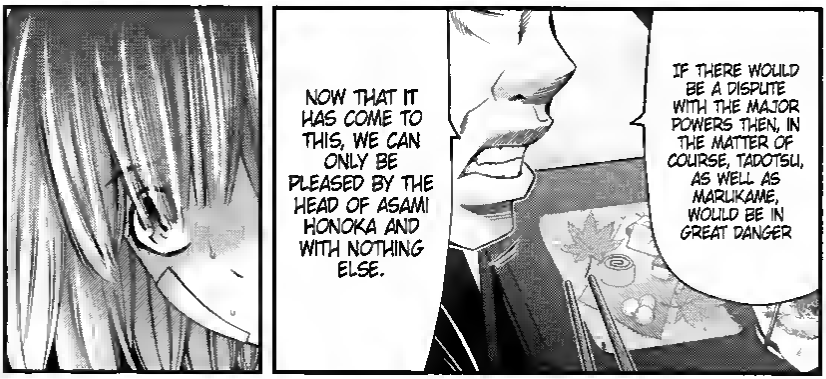
BUT IT'S THE FIRST TIME I SAW A BARBARIAN WHEN IT APPEARED HERE
IT TOOK A LOT TO DEAL WITH THIS BEAST... STILL, I CAN'T IMAGINE THE REAL BATTLE-GROUNDS

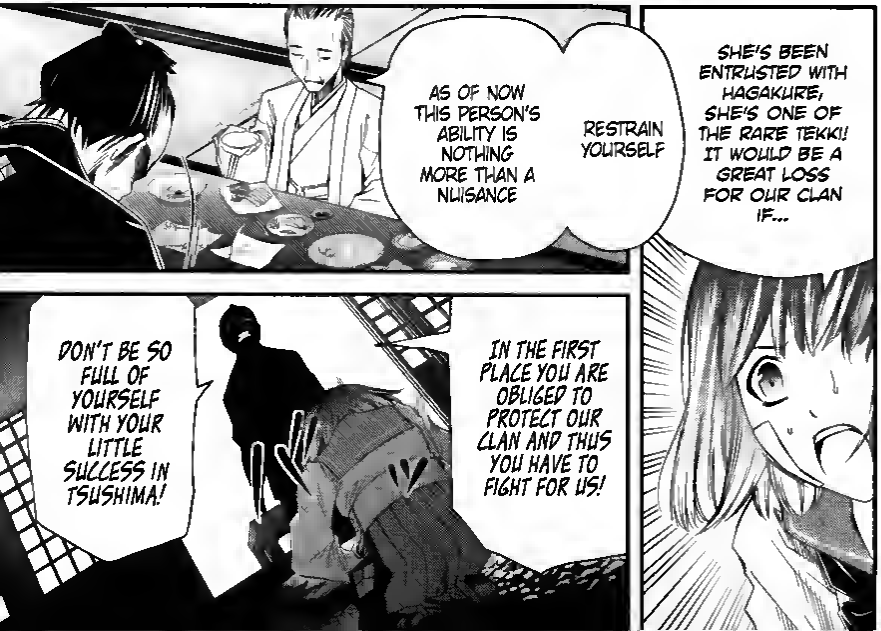
I'VE SURVIVED UNTIL TODAY...
...BUT THIS WAS NOT SOLELY DUE TO MY SWORDSMANSHIP
THIS LAND...
I WANTED TO PROTECT MY FAMILY OF THIS CLAN
...WHO I WANTED TO SAVE MANY TIMES, ALL ALONE
IT WAS BECAUSE OF MY COMRADES...
HOW MANY TIMES MY BODY WAS WOUNDED...
...DOESN'T MATTER ANYMORE

NO MATTER WHO, BUT I WILL CONTINUE TO FIGHT IN ORDER PROTECT THIS PERSON
THAT'S THE LAST PIECE OF HAPPINESS THAT I'VE LEFT
DON'T WORRY ABOUT ASAMI-SAN
I'LL SOON MEET WITH THE CHIEF RETAINER OF THE CLAN TO DISCUSS THIS MATTER
Sfx: Ha... Haa
はっ
はっ

DEFEAT ASAMI HONOKA
WHAT'S WRONG?
AS A TEKKI FROM A SUBSIDIARY CLAN YOU HAVE TO FIGHT ASAMI HONOKA
THIS IS AN ORDER
.....
... PLEASE ...
...TELL ME WHAT IS GOING ON...


TEKKI ARE THE MILITARY POWER OF A CLAN AND AT THE SAME TIME A VERY VALUABLE PROPERTY.
AND NOW ONE OF THESE VALUABLE PROPERTIES EXCEEDED ITS LIMITS IN A FIGHT AND PROVIDED AN EXCESSIVE LOSS
THAT LEADS TO UTTER PROBLEMS WITH THE DIPLOMACY TOWARDS CHOUSHUU


IF THERE WOULD BE A DISPUTE WITH THE MAJOR POWERS THEN, IN THE MATTER OF COURSE, TADOTSU, AS WELL AS MARUKAME, WOULD BE IN GREAT DANGER
NOW THAT IT HAS COME TO THIS, WE CAN ONLY BE PLEASED BY THE HEAD OF ASAMI HONOKA AND WITH NOTHING ELSE.


SHE'S BEEN ENTRUSTED WITH HAGAKURE, SHE'S ONE OF THE RARE TEKKI! IT WOULD BE A GREAT LOSS FOR OUR CLAN IF...
RESTRAIN YOURSELF
AS OF NOW THIS PERSON'S ABILITY IS NOTHING MORE THAN A NUISANCE
IN THE FIRST PLACE YOU ARE OBLIGED TO PROTECT OUR CLAN AND THUS YOU HAVE TO FIGHT FOR US!
DON'T BE SO FULL OF YOURSELF WITH YOUR LITTLE SUCCESS IN TSUSHIMA!

KNOW YOUR PLACE!!
YOU NO LONGER HAVE THE ABILITY TO HANDLE A SWORD. YOU'RE A MERE SHADOW OF YOURSELF!
I THOUGHT YOU SHOULD OBTAIN A REWARD FOR THIS DUTY
BUT... THERE IS EVEN A BARGAIN FOR YOU...
DON'T YOU WANT TO RETURN TO YOUR FAMILY?
HOW ABOUT REGAINING THOSE BYGONE DAYS?

NOT LONG AGO IT WAS CALLED A PRODUCT OF COINCIDENCE. "HAGAKURE" WILL NO LONGER BE OF NEED.
HIS LATEST TECHNOLOGY MAKES IT POSSIBLE
WE HAVE HIRED A NEW TOUI. HIS TECHNOLOGY CAN MAKE THIS HAPPEN.
...IS WASTED ...
...THE BODY OF MINE...
BUT...
RETURNING ... ...TO MY FAMILY ...?
119

YOU HAVE NICE BREASTS...
ARE THEY REAL?
IF I COULD HAVE A PEEK...
あぁ
あぁ
WH... WHAT...?!

WHAT ARE THEY DOING TO SUCH A FINE TEKKI? WHEN THIS CONTINUES THIS BODY WILL NO LONGER BE ABLE TO STAND A FIGHT, NO?
WHATEVER, I DON'T CARE. BUT, LOOK AT THIS. AREN'T YOUR CLAN AND YOUR PARENTS CRUEL?
TOU!!
KNOW YOUR SOCIAL POSITION IN FRONT OF THE MASTER...
YOU'RE RUDE!
INSULTING THE CLAN... MY FATHER... THIS WON'T BE FORGIVEN!
...THIS COUNTRY IS JUST GRANDIOSE ...
TRULY
TEKKI, SWORD FIGHTS, ELIMINATING ENEMIES...
CLANS SHOGUNATE FILIAL PIETY AND LOYALITY ...

DON'T YOU THINK, IN THE DEEPEST PLACE OF YOUR HEART,
...THAT THIS IS JUST TIRESOME?

TEKKI...! I WANT TO MEET WITH AOI-SAN!!
I BEG YOU!!
YOU INSOLENT FIGURE! SHUT YOUR MOUTH!
I'LL BE THIS SHOSHIDAI'S TOUI OR WHATEVER YOU REQUEST ...!!
CANCEL THE BATTLE BETWEEN ASAMI AND HARUKO-SENPAI!!
BUT PLEASE !!

ガ!
ガ!!
ガ!!!
はぁ…

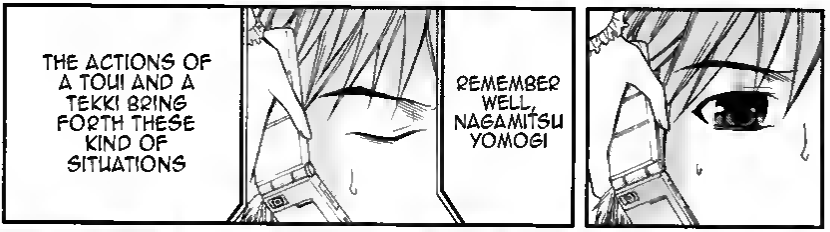
I WILL TELL YOU...
IS THIS FOR THE SAKE OF THE SHOUSHIDAI, OR IS IT FOR THE SAKE OF THE SHOGUNATE!?
AOI-SAN!? WHY?

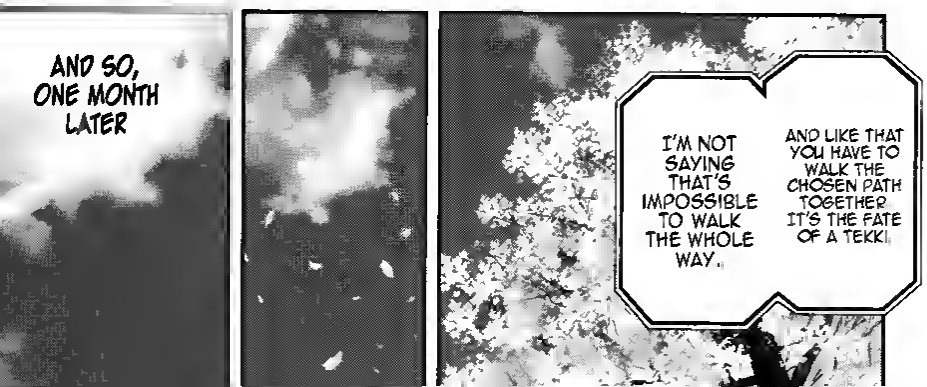
THIS IS NOT POSSIBLE, NAGAMITSU YOMOGI

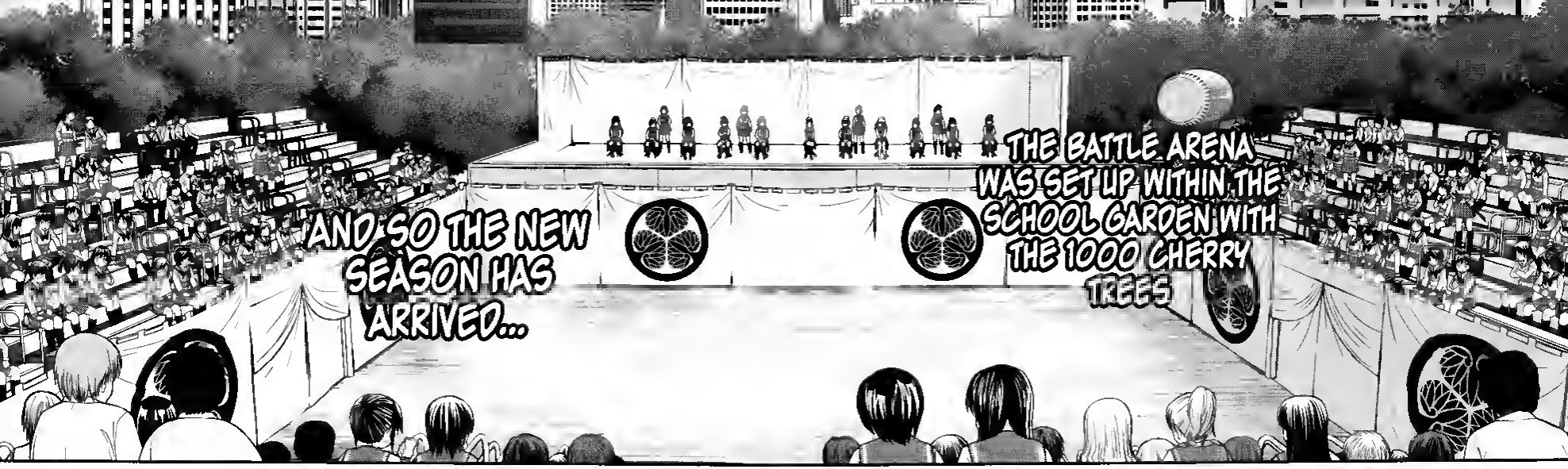
THE INTERNAL STRUGGLES AND MUTUAL ANTAGONISM OF THE CLANS
IF THE SHOGUNATE WOULDN'T DEAL WITH THIS IN DETAIL AND TOOK THE ORDER DOWN THEN ALL CLANS IN THIS COUNTRY WOULD TAKE THIS AS A GRAND INVITATION FOR A REBELLION
AND THERE WILL ONLY BE ONE OUTCOME ...
THIS COUNTRY COLLAPSED ONCE IN THE MIDDLE OF THE 18TH CENTURY ...
THIS IS THEORY AS WELL AS HISTORY!
IT'S DIFFERENT THIS TIME...!
YOU HARBOR DANGEROUS THOUGHTS ...
WELL, I JUST HEARD AN IDLE COMPLAINT OF A FRIEND
BESIDES, IT IS NOT AS I WOULDN'T UNDERSTAND YOUR FEELINGS

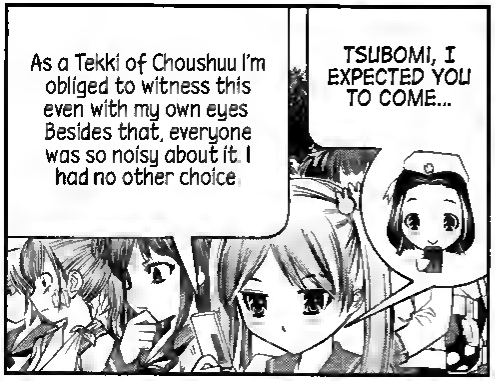
TOUI, I APPROVE YOU TO PARTICIPATE IN IT
THAT SWORD BATTLE WILL BE WITNESSED BY THE OUKA SHOSHIDAI IN ORDER TO GUARANTEE COMPLETE FAIRNESS

YOU SHALL ASSUME THAT INFORMATION AND ACTIONS PUT UNDER THE SURVEILLANCE OF THE OUKA SHOSHIDAI ARE LIMITED.
UNTIL THE APPOINTING DAY, ONE MONTH FROM NOW ON, BOTH PARTICIPATING PARTIES HAVE TO DEVOTE THEMSELVES TO REHABILITATION OF THEIR WOUNDS.

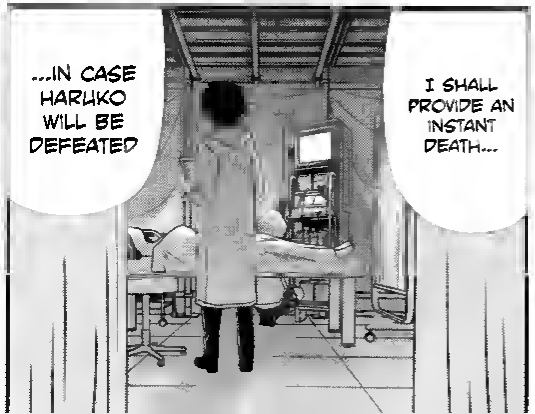

THE ACTIONS OF A TOUI AND A TEKKI BRING FORTH THESE KIND OF SITUATIONS
REMEMBER WELL, NAGAMITSU YOMOGI


AND SO, ONE MONTH LATER
I'M NOT SAYING THAT'S IMPOSSIBLE TO WALK THE WHOLE WAY.
AND LIKE THAT YOU HAVE TO WALK THE CHOSEN PATH TOGETHER IT'S THE FATE OF A TEKKI.


AND SO THE NEW SEASON HAS ARRIVED...
THE BATTLE ARENA WAS SET UP WITHIN THE SCHOOL GARDEN WITH THE 1000 CHERRY TREES

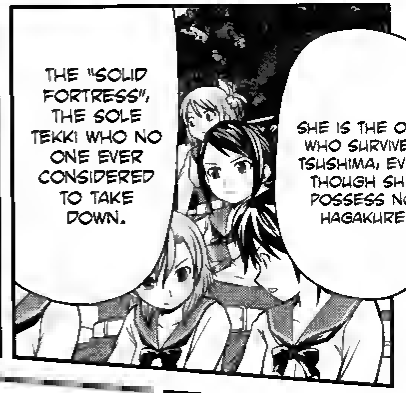

As a Tekki of Choushuu I'm obliged to witness this even with my own eyes Besides that, everyone was so noisy about it. I had no other choice.
TSUBOMI, I EXPECTED YOU TO COME...

Piroriro rin ▷


...IN CASE HARUKO WILL BE DEFEATED
I SHALL PROVIDE AN INSTANT DEATH...

OR RATHER SAID, AS THE YOUNGER SISTER OF CHOUSHUU I'VE TO MAKE SURE THAT SHE DIES

SHE'S BEEN PROTECTING THE LAND AND THE CLAN. SHE IS THE ROLE MODEL OF A MILITARY ENTITY. THAT'S ALL TO IT.
SUNAO, YOU'VE BEEN A FAN OF HARUNO HARUKO, RIGHT? ♡


THE "SOLID FORTRESS", THE SOLE TEKKI WHO NO ONE EVER CONSIDERED TO TAKE DOWN.
SHE IS THE ONE WHO SURVIVED TSUSHIMA, EVEN THOUGH SHE POSSESS NO HAGAKURE

...HAVE SOME REALLY WEIRD NATURE TO IT.
...SO YOU MUST HAVE NOTICED AS WELL, NO? HER APPEARANCE AND HER SWORD...

BUT ONCE YOU CROSSED SWORDS WITH THIS COUNTRY SAMURAI...

...WE NEED TO TALK...
YOUR VITAL SIGNS ARE LOOKING GOOD... I EVEN THINK YOU COULD PERFORM A HAGAKURE ONCE...
IF I SURVIVE AND RETURN HOME...
...WE NEED TO TALK... ABOUT ME AND MY BROTHER...
YOU SHOULDN'T SAY "IF"...
YOU WILL...
AND YES, WE WILL TALK

...NGH... AH...!
...NGH... UH...!
IT SEEMS AS YOU'RE GETTING EXCITED... WELL, YOUR CONDITION ISN'T BAD...
...DON'T WORRY
I HAVE TO SLAIN MY SISTER, ASAMI-SAN
FOR THE SAKE OF THE CLAN, FOR THE SAKE OF MY FAMILY
YOU'RE OBSTI-NATE
WELL...
...TAKE IT EASY

HEY... HER HAND AND FOOT...!!
BUT... WE THOUGHT THE REGENERATION ALREADY WAS...!

ドン
ドン
ドン
ドン
ドン
ドン
ドン
ドン
ドン
ドン
ドン

SHE'S BEEN HIT BETWEEN HER EYES!!
WHY DOES SHE HESITATE ...!?
I WILL HAVE TO SLAIN YOU, BUT...
ASAMI-SAN
...MY FAMILY, IT IS MY DUTY TO PROTECT THEM!!
...THIS CLAN...

Credits:

Raw: LeviathanX
Translation: LeviathanX
Proofreading: LeviathanX
Cleaning: Killdiegox
Typesetting: DarkPower
QC: LeviathanX

Find us on:

lustnofansub.net